

أشكال الرموز والقصص  
عند (إيفالد فليسان)

obeikandi.com

من المعلوم أن القصة فن يقوم في جوهره على الحكاية، وما تستتبعه من شخصيات وأحداث وصراع، وهذا يعنى أن المدلول والمعنى يلعب دوراً كبيراً في القص فلمعانى الكلمات ومدلولاتها كما هي مجسدة في الشخصيات والأحداث دور أكبر في الدلالة الواضحة مما لها في الشعر مثلاً، الذى يولى الموسيقى والظلال والإيحاءات البعيدة القيمة الأكبر، ومن هنا تقع مجموعة ((حكايات التجوال)) فى التوفيق الصعب بين القص والرمز، ولكن الكاتب الأصيل دائماً قادراً على إحداث هذا التوازن المرهف بين متناقضات التشكيل الجمالى ومن واقع محاوراتى مع ((إيفالد فليسار)) أدركت أنه يولى الرمز أهمية كبرى فى أعماله، ولكن يبقى العمل الفنى نفسه هو المحك الجمالى الفعلى لإثبات ذلك أو نفيه، ومن واقع رؤيتى للرمز فى هذه المجموعة القصصية أرى أنها تهتم (( بالرمزية التركيبية )) التى تجدل بناءها الفنى من رمزية الفن وتفصلات الواقع المتراكب وقبل أن نحدد هذا المصطلح الرمزي لدى (فليسار) أود أن أعرض فى وجازة للرمز والرمزية مدرسة وفناً فمن المعروف أن الرمزية عالم واسع من الدلالات فمنذ أن خلق الإنسان والرمز محرك أساسى له، فالإنسان فى جوهره كائن رمزي، ومن الممكن أن نعرفه إلى جانب كونه كائن مفكر، متخيل، ضاحك...، بأنه كائن مشير، أى كائن رمزي فى الأساس ولم

يتخل الإنسان عن الرمز في أى عمل من أعماله سواء العملية أو الفكرية أو التخيلية، وقبل أن تظهر الرمزية مذهباً جمالياً خاصاً، كان الإنسان يعالج الرمز في صور متعددة، فلما تعقد فكر الإنسان وزادت حصيلة وعيه بذاته وبالعالم من حوله بدأ فى خلق رموز أكثر تعقيداً وتجريداً، ومن هنا كانت المدرسة الفرنسية الرمزية فى أواخر القرن التاسع عشر عندما أرح (جون موريز) للحركة فى مقال له بجريدة (الفيجارو) فى (١٨ سبتمبر ١٨٨٦) وعرفها بأنها (( ضد إعطاء المعلومات، وضد الخطابية وضد العاطفية الزائفة والوصف الموضوعى، وبدلاً من هذا كله فإن هدف الحركة هو محاولة إعطاء الفكرة والعاطفة غطاءً خارجياً من الشكل) (٣)

هذا التعريف المنكر للمصطلح لا أظن الرمزية قد وقفت عنده، فدائماً المصطلحات الأصيلة لها تاريخها الطويل، وتصوراتها المعرفية والجمالية المتراكبة، فلم يكن الشعراء الرمزيون على منزع رمزي واحد بل كانوا منازع شتى فرمزية (فليرن) غير (بولدير) و (ملارميه) و (رامبو) فأول (من مجد الرمز بولدير، وفيرلين أول من أستعمله لاشعورياً، وملارميه أول من أقام مفهوماً ميتافيزيقياً لتفسيره وتبريره، ولقد كان (ملارميه) بنظرياته وتجاربه الأدبية خلاصة هذه الحركة) (٤).

فهناك الرمزية الميتافيزيقية، وهناك الرمزية الصوفية الغيبية. وهناك الصوفية المثالية الجمالية التي تؤمن بوجود عالم مثالي وراء عالم الحواس والموجودات المادية، وهناك الرمزية الإنسانية التي تهتم بالتعبير عن العواطف والأفكار في نسق تصويري قائم على كثافة التلميح، إلى آخر هذه التصورات، ولكن ما يهمنا من هذا العرض للرمز والرمزية أن نفرق بين الرمزية بمعناها الأدبي العام، والرمزية بمعناها المذهبي الخاص. وأن كاتبنا (فليسار) فيما نظن ينتمى إلى (الرمزية التركيبية الواقعية) بمعناها الأدبي العام، وأقصد بذلك التحديد أن العوالم القصصية لدى الكاتب تمتلك القدرة الفنية على قراءتها عبر مستويين. المستوى الحكائي القصصى المباشر والمستوى الحكائي الرمزي غير المباشر. ولكن هذا المستوى الرمزي قريب من الواقع الاجتماعي والحضاري الذي يعبر عنه، فهو لا يتجاوزة أو يقدم وسائل حسية جمالية تكون نسقاً تجسيمياً بديلاً عنه، فداثماً شخصياته وأحداثه وصراعات قصصه مرتبطة بالواقع المحيط بها ولكن الكاتب بما أوتى من أصالة فنية فريدة، كان قادراً على التحرك ضمن الواقع وفوقه في وقت واحد، فهو ينطلق منه ولا يعود إليه، إنه يندغم بأعماقه لاستثناء جوهره، وخفاياه وملوياه غير المرئية التي تحرك سطحه، إن السطح الفني للشكل القصصى عند الكاتب ناعم وأملس ومتدفق ولكنه معبأ بالمجهول

ومكتنز بالقلق والبحث عن التعبير الإنساني في شتى صورته ومراميه ،فدائماً الحقيقة الظاهرة تخفى وراءها الحقيقة الباطنة الأكثر عمقاً وخطورة ودائماً الواقع المرئي يحيل على تشابكات هائلة غير مرئية إذن (فليسار) قد أفاد من الاتجاه الرمزي أبعاده ومراميه العميقة، فبعد أن انتهى المذهب الرمزي ،وجاءت من بعده اتجاهات أدبية عديدة ترك لنا (( هذا التوسع وهذا التعمق في مفاهيم الفن ،فالرمزية هي الفن الذي ترك الواقع كسطح بسيط واضح للسطحيين وتعامل مع ما وراء الواقع كعمق ننفذ إليه فتتكشف لنا عوالم ورؤى تذهل الإنسان بهز كل مفاهيمه وأفكاره )) ( ٥ )

إن (فليسار) كاتب متمكن من فنه ،قادراً على صوغ رؤاه صوغاً جمالياً محكماً ،وقد يبلع به الإحكام الجمالي مبلغاً يقع في الدروة من الإنداع كما في قصة (المد والجزر) أو (سيدالقطار) أو (السيدة ذات القبضة الحديدية) ،وتأتى القصة القصيرة عند (فليسار) أشبه بومضة فلاشيه مركرة ،أو موجة تمتد ثم تنحسر مبينه عن عمقها ،أو ضربات فرشاة حادقة تحسد الجمال في أضييق حير ممكن ، فدائماً قصصه مائجة بهذا التركيز النالغ ،القادر على الإيحاء والإشعاع الكلى ،ومن هنا أستطيع أن أقول إن مجموعة (حكايات التجوال) (( كريستال قصصى مشع )) ، فدائماً الكاتب يضغط قصصه في عمق تصويرى جمالى قادر على الإشعاع المتعدد الضوء

والإيماء، ونظراً لأن فن القصة القصيرة فن مراوغ وصعب فى تشكيلة الجمالى، إذ يقع فى المنتصف من فنيات الرواية وفنيات الرواية القصيرة بل يقع فى مفترق الطرق جماليات فنون متعددة حيث يأخذ من الشعر التكتيف والتركيذ والتصوير، ومن الرواية القصيرة القصر وعدم التمدد، إلى آخر ما أفاض فيه منظروا الفن من أن (( القصة القصيرة الجيدة هى التى تصور حالة إنسانية، أو انطباعاً وجودياً، أو مشهداً مكثفاً، أو لقطة إنسانية مركزة، وتكتفى غالباً بأضيق مساحة من الشخصيات والأحداث لتكون قادرة على إجاز رؤيتها الجمالية فى أضيق مساحة جمالية وأكثفها (٦).

وإذا كانت القصة القصيرة عند (فليسار) قد خضعت بدقة لهذا التكتيف الجمالى المشع، فإنه قد أخضعها أيضاً لقدرتى الانتقاء والتشكيل معاً، وهما قدرتان فنيتان نلمحهما دائماً عند أى كاتب أصيل. القدرة على انتقاء المنظور الرؤيوى الإنسانى وهذا أمر يوجهه رؤية الكاتب للعالم وأوجدسه الجمالى الخاص، ثم القدرة على التشكيل، التى تسيطر على نسيج المفردات الجمالية المنتقاة وخلق تفاصيلها البنائية المتعددة، وتوجيهها إلى مسار جمالى ودلالى خاص .

إن الانتقاء والتشكيل لدى (فليسار) فى مجموعته القصصية (حكايات التجوال) قد بلغا حدأ بعيداً من السيطرة التشكيلية جعلتني أرى قصصه وكأنها استقطار جمالى ودلالى لا ينقص ولا يزيد فى صرامة البناء فالقصص فى هذه المجموعة، فهذه القصص لا تستطيع أن ترى فيها جزءاً أهم من جزء، ولا شكلاً مقدماً على مضمون، أو مضموناً مقدماً على شكل، أو حتى هذا التصور الفج لجدل الشكل بالمضمون، أو هذا القرائب التقليدى للبناء القصصى من البداية والأزمة والحل. بل قصصه لوحات لونية وجودية فيها حيوية الخلايا الحية وتفاعلها وتشابكها وتعددتها فى وقت واحد، فكل ما فى الخلية هو الخلية نفسها، وكأن قصصه قد نبعث من ذاتها، وانقادت لفكرتها العميقة. وانسابت تلقائياً فى مفردات شكلها الجمالى من حدث وشخصية ووحدة شعور حتى تخليق الدلالة الكلية لها، نحس أن القصة لدى (فليسار) تنمو من داخلها، مثلها مثل باقى الكائنات العضوية الحية التى تنمو نمواً ذاتياً، ثم نجد بعد ذلك هذه القصة العفوية المركبة قد أوغلت (ايغالباً) بعيداً فى المؤلف حتى يتكشف فى النهاية، عن عالم من الغرابة والدهشة، بل نجد الكاتب فى كثيراً من قصصه يكشف عن اللانهائى البعيد فى المتناهى القريب، وعن الكلى فى الجزئى، وعن المعقد فى البسيط، ومن ثمة فنحن دائماً مشددون. فى عالم (فليسار)

بين عالمين كليهما مختلف تماماً عن الآخر، أقصد بذلك عالم المفردات الحسية الجمالية التي يبني بها قصصه، وعالم الباطن الجمالي الموجي من وراء العلم الحسي الظاهر.

وفليسار يلتقط موضوعاته القصصية في (حكايات التجوال) من جميع ظواهر العالم، لا فرق لديه بين موضوعات تصلح للقص وأخرى لا تصلح، بل تصير الحياة بكل موجوداتها، وكنائنها، وأشياءها، وجوامدها مادة للقص، وقابلة للإشعاع الجمالي، العميق، (فصوت القطار) يكون موضوعاً لقصة، و(بكم طفل) يكون صالحاً لقصة أخرى، ورقصة جميلة لقصة ثالثة وهكذا. فكل ما في الوجود أشكال لا تتناهى للقص والجمال فالعالم نفسه قصة لا متناهية من الأشكال والألوان والدلالات، وبذلك فإن (فليسار) يتمتع بهذا الإدراك الجمالي الخصب للعالم من حوله فهو يفصل بين (الإدراك العملي) أو (الاقتصاد الإدراكي) والإدراك الجمالي الثر الفياض للعالم من حوله، فدائماً يقرأ الناس الأشياء والموجودات قراءة توجيه وضبط بمعنى قراءة الوسيلة للغاية (ذلك إن ما ندركه ونخبره ونحسه لا يتوقف بحسب على ما هو موجود بيننا، بل يتوقف أيضاً على اهتمامنا وانتناهاها الانتقائين) (٧)

وهذا يعنى أننا لا نلتقط كل شيء فى العالم المائج بالثراء من حولنا، بل نلتقط ما ركزنا عليه ساعة نفعنا، وموقفنا فى إدراك ما ينفعنا إدراكه، أما (فابيسار) الفنان فهو لا يجرد العالم من ثرائه الخصب إلى أنماط أو نماذج عامة باهتة، بل يغرس فى عمق العالم ويسرف فى إدراكه، ولا يعزل الله عن إدراكه للأشياء، بل يرى المتناهى فى الكبر فى المتناهى فى الصغر، فالكتاب يرى العالم بصورة انفعاليه جمالية بما يوسع من أبصارنا، بصائرنا معاً، لنرى معه العالم من جديد طازجاً غنياً كأنه خلق لتوه، إذ يرى الأشياء فى ذاتها ولذاتها فيرىنا معه هذا الغنى الفنى المذهل المترسب فى أعماق كل شيء من حولنا، ومن هنا يصير الفن اكتشافاً لدى (فابيسار) أى اكتشاف ما اعتدنا على رؤيته، حتى لم نعد نراه، وتحويل ما نراه واقعاً إلى حقيقته، فليس كل ما هو واقعى حقيقياً بالضرورة، وبالتالي فإن (فابيسار) فى هذه المجوعة القصصية يفتح لنا الأبواب المجهولة فى هذا الوجود من خلال طرقة للأبواب المعلومة، والتي ألفنا طرقها معه حتى لم تعد تفتح لنا عن أى شيء جديد، وبهذا نستطيع أن نقول عن (فابيسار) أنه ((فاتح الأبواب المغلقة)) فى مشاهد العالم المنفتح أو (فنان المشاهد الحاصر) الذى لا يراه سواه (فالأديب العدمى من حبه قوة الخلق بعين

لا يتمتع بمثلها أى شخص آخر. وقد أدرك أهل التصوف الإسلامى هذه  
العكرة فقالوا منذ مئات السنين (لكل منظر عين تخصصه) (٨)

فإذا أضفنا إلى هذه الفريدة فى الرؤيا لدى (فليسار) (تيممة  
الترحال) الغالبة على هذه المجموعة استلعلنا أن ندرك مدى الثراء والتعدد  
والانفتاح المعرفى والشعورى الناتج عن القران الخلاق بين اكتشاف  
العن، وثرء الترحال.